



# Mehr Präzision.

thermo**IMAGER** TIM // Kompakte Wärmebildkameras





- Temperaturbereich von -20 °C bis 1900 °C
- Kleine Kameras ideal für den OEM-Einsatz
- Bis zu 1 kHz für schnelle Prozesse
- Auflösung von bis zu 764 x 480 Pixel
- Lizenzfreie Analysesoftware und komplettes SDK inklusive

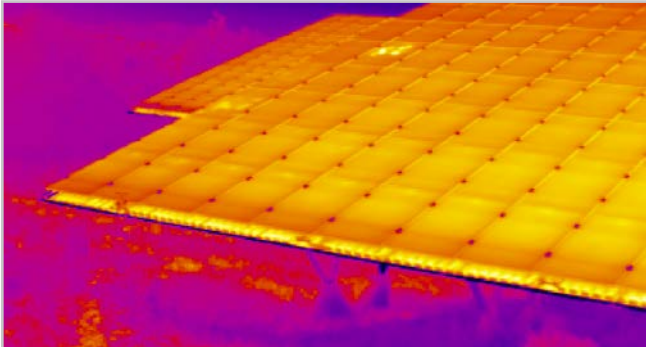
#### thermoIMAGER TIM - kompakte USB Wärmebildkameras für präzise Thermografie

Die berührungslose Messung von Temperaturverteilungen mit Wärmebildkameras ermöglicht eine effiziente Überwachung, Kontrolle und Steuerung temperaturkritischer Prozesse in vielfältigen Anwendungsbereichen. Die thermoIMAGER Infrarotkameras stehen für stationäre Thermografie mit einem herausragenden Preis-Leistungs-Verhältnis. Die Wärmebildkameras werden über USB 2.0 an einen Rechner angeschlossen und sind sofort einsatzbereit. Über die lizenzfreie Software TIMConnect werden die erfassten Temperaturdaten als Wärmebild visualisiert und aufgezeichnet. Zusätzlich übernimmt die Software die Steuerung und Parametrierung der Infrarotkameras.

#### Funktionsweise der Wärmebildkameras von Micro-Epsilon

Wärmebildkameras von Micro-Epsilon sind konzipiert zur Messung von Oberflächentemperaturen von -20 °C bis zu 1900 °C. Zur Messung wird die Infrarotstrahlung eines Körpers herangezogen. Da die Messung berührungslos erfolgt, arbeiten die Geräte verschleißfrei und sind somit ideal für den zuverlässigen und langlebigen Einsatz geeignet. Wählbare Modelle und Optiken ermöglichen den Einbau in unterschiedlichen Abständen zur Oberfläche. Somit kann bei kritischen Einsatzgebieten aus sicherer Entfernung zum Messobjekt gemessen werden.

Seite	Modell	Beschreibung
4 - 5	TIM 160S	Miniaturisierte Industrie-Wärmebildkamera
6 - 7	TIM QVGA / QVGA-HD	Wärmebildkamera mit hoher Auflösung und Empfindlichkeit
8 - 9	TIM VGA	Die kleinste messende VGA Wärmebildkamera weltweit
10 - 11	TIM M-1	Wärmebildkamera für heiße Metalloberflächen
12 - 13	TIM M-1/M-08 Sonderversionen / Schutzgehäuse	Wärmebildkameras mit Sperrfilter und Kühlgehäuse für heiße Metalloberflächen
14 - 15	USB-Server Gigabit / Prozessinterface	Einfache Kabelverlängerung und industrielles Prozess-Interface
16 - 17	TIM NetPCQ / NetBox	PC Lösung für Anwendungen und Mini-PC
18 - 19	Software-Features / Objektive	Software TIMConnect / Das richtige Objektiv für jede Anwendung
20 - 23	Objektive	Das richtige Objektiv für jede Anwendung



### Schnelle und großflächige Temperaturmessung

Dank der berührungslosen Technologie werden Messobjekte ohne physikalischen Einwirkung präzise und verschleißfrei erfasst. Dabei lassen sich große Flächen im Millisekunden-Intervall erfassen. Zur kontinuierlichen Prozessüberwachung von laufenden Prozessen kann die Kamera in einem Zeilenüberwachungsmodus eingesetzt werden.



### Kompakte Bauform für mobilen und stationären Einsatz

Die thermolMAGER Kameras schließen die bisher bestehende Lücke zwischen tragbaren Infrarot-Schnappschuss-Kameras und rein stationären Geräten.

Anwendungsfelder sind beispielsweise:

- Prozessautomation
- Teststationen
- Forschung & Entwicklung
- Mobile Messaufgaben



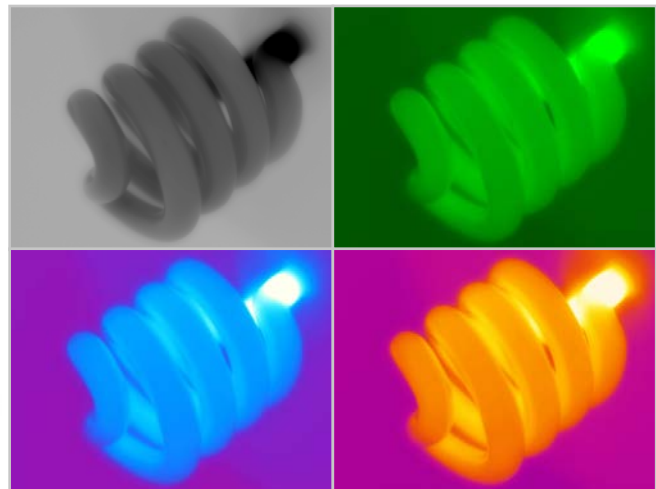
### Lizenzfreie Software

- Automatische Prozess- & Qualitätskontrolle
- Individuelle Einstellung von Alarmschwellen in Abhängigkeit vom Prozess
- Analoger und digitaler Signaleingang
- Externe Kommunikation der Software über COM-Ports, DLL und LabVIEW -Treiber
- Kompatibel mit Windows 7 / 10

### Einfache Prozessintegration über

#### Fortschrittliche Schnittstellenkonzepte

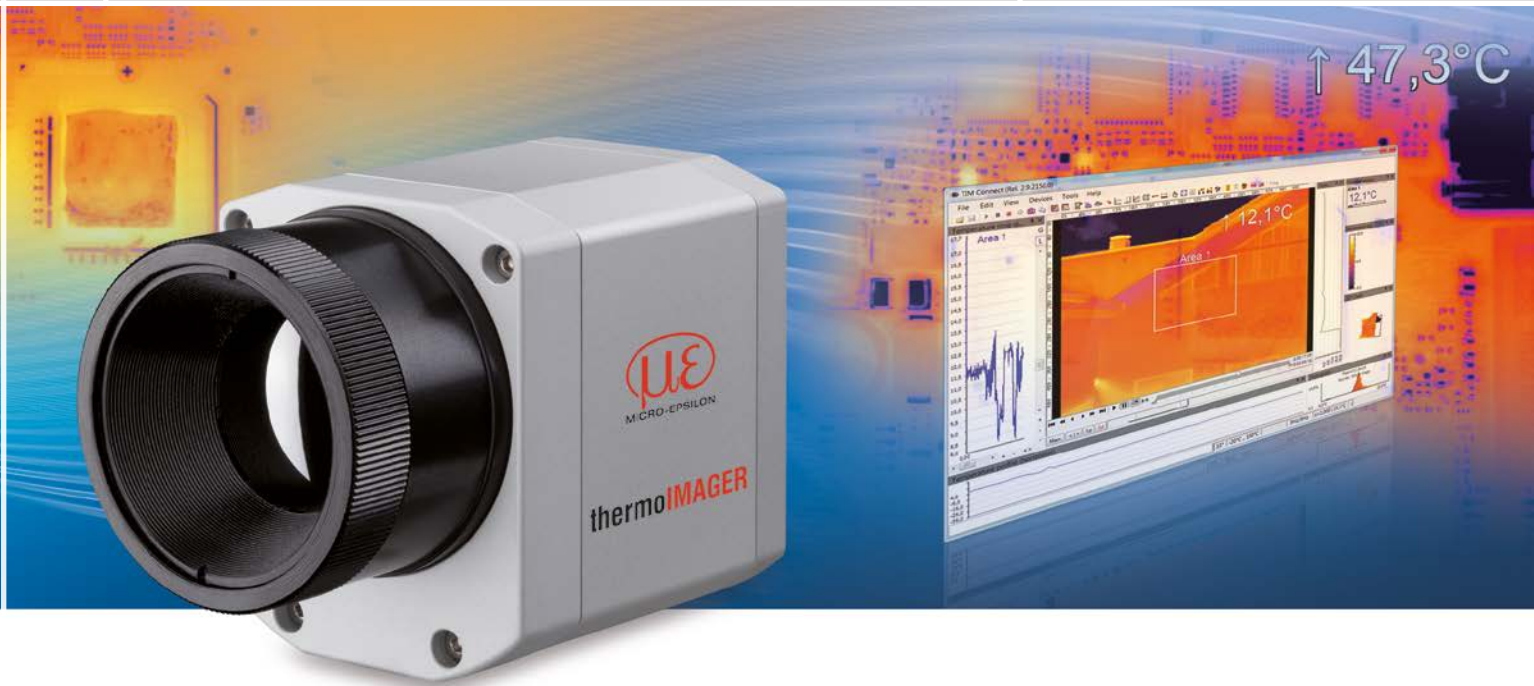
- USB Kabelverlängerung bis zu 100 m (Ethernet)
- Prozessinterface (PIF) als Analog bzw. Digital Input / Output
- Serielle Datenkommunikation über RS 232



### Großer Temperaturmessbereich

Wärmebildkameras von Micro-Epsilon sind für einen breiten Messbereich ausgelegt. Von niedrigen Temperaturen, die in Kühlketten oder Labore vorherrschen, bis zu höchsten Temperaturen in der Metallbearbeitung werden die thermolMAGER Kameras eingesetzt.





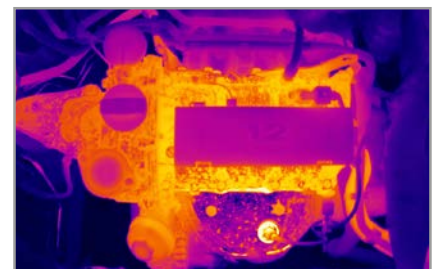
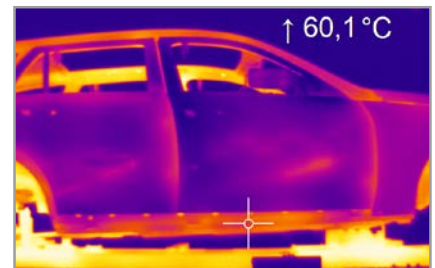
### thermoIMAGER TIM VGA

Wärmebildkamera mit VGA-Auflösung

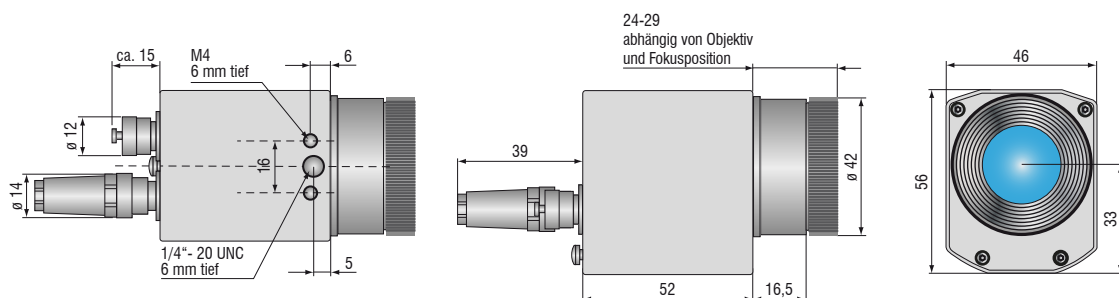
- Thermografie in VGA-Auflösung
- 640 x 480 Bildpunkte
- Messbereich von -20 °C bis 900 °C (Sonderversion bis 1500 °C)
- Radiometrische Videoaufnahmen mit 32 Hz, 125 Hz im Subframe-Modus (640 x 120 Pixel)
- Kompakte Bauweise (46 mm x 56 mm x 76 - 100 mm) mit USB-Schnittstelle
- Geringes Gewicht inkl. Optik (269 - 340 g)
- Austauschbare Objektive & industrielles Zubehör
- Software TIMConnect mit Software Developer Kit im Lieferumfang

### Software

- Darstellung des Thermografiebildes in Echtzeit (32 Hz) mit Recordfunktion (Video, Schnappschuss)
- Komplette Parametrierung und Fernüberwachung der Kamera
- Feinanalyse schneller thermodynamischer Prozesse
- Ausgabe von analogen Temperatur- oder Alarmwerten über das Prozessinterface
- Digitale Kommunikation per RS232 oder DLL für eigene Softwareanbindungen



Gestochen scharfe Infrarotbilder und -videos zur Prozessoptimierung wie z.B. in der Automobilindustrie



Modell	TIM VGA
Optische Auflösung	640 x 480 Pixel
Temperaturbereiche	-20 ... 100 °C, 0 ... 250 °C, (20) 150 ... 900 °C <sup>1)</sup> zusätzlicher Temperaturbereich: 200 ... 1500 °C (optional)
Spektralbereich	8 bis 14 µm
Bildwiederholfrequenz	32 Hz / 125 Hz im Subframe-Modus (640 x 120 Pixel)
Systemgenauigkeit	±2 °C oder ±2 %, es gilt der jeweils größere Wert
Objektive	15° x 11° FOV / f = 41,5 mm oder 33° x 25° FOV / f = 18,7 mm oder 60° x 45° FOV / f = 10,5 mm oder 90° x 64° FOV / f = 7,7 mm
Thermische Empfindlichkeit (NETD)	40 mK mit 33°, 60° und 90° 80 mK mit 15°
Detektor	FPA, ungekühlt (17 µm x 17 µm)
Ausgänge/digital	USB 2.0 / optional Interface USB zu GigE (PoE)
Standard-Prozess-Interface (PIF)	0 - 10 V Eingang, digitaler Eingang (max. 24 V), 0 - 10 V Ausgang
Industrie-Prozess-Interface (PIF)	2x 0 - 10 V Eingang, digitaler Eingang (max. 24 V), 3x 0(4) - 20 mA Ausgang, 3x Relais (0 - 30 V / 400 mA), Fail-Safe-Relais
Kabellängen (USB)	1 m (Standard), 5 m, 10 m 5 m und 10 m auch als Hochtemperatur-USB-Kabel (180 °C oder 250 °C) erhältlich
Versorgung	via USB
Stativbefestigung	¼-20 UNC
Schutzart	IP67
Umgebungstemperatur	0 ... 50 °C
Lagertemperatur	-40 ... 70 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	20 bis 80 %, nicht kondensierend
Vibration	IEC 60068-2-6 (sinusförmig) / IEC 60068-2-64 (Breitbandrauschen)
Schock	IEC 60068-2-27 (25 g und 50 g)
Gehäuse (Größe)	46 mm x 56 mm x 76 - 100 mm (abhängig von Objektiv und Fokusposition)
Gewicht	269 - 340 g

<sup>1)</sup> Für den Bereich (20) 150 bis 900 °C gilt die Genauigkeitsspezifikation ab 150 °C

## Lieferumfang

### TIM VGA

- TIM Prozess Kamera  
inkl. einem wählbaren Objektiv
- Bedienungsanleitung
- USB Kabel 1 m
- Software zur Echtzeitverarbeitung  
und Analyse thermischer Bilder
- Tisch-Stativ
- PIF-Kabel mit Anschlussklemmleiste (1 m)
- Transportkoffer
- Testzertifikat

## Cooling Jacket Advanced

### Universelles Kühlgehäuse für Infrarotkameras bis 315 °C

- Einsatz bei Umgebungstemperaturen von bis zu 315 °C
- Luft-/ Wasserkühlung mit integriertem Freiblasvorsatz und optionalen Schutzfenstern
- Modulares Konzept für einfache Montage unterschiedlichster Geräte und Optiken
- Problemloser Sensorausbau vor Ort durch Quick-Release Chassis
- Integration von Zusatzkomponenten wie TIM NetBox, USB-Server Gigabit und Industrielles Prozess-Interface (PIF) in der Extended-Version

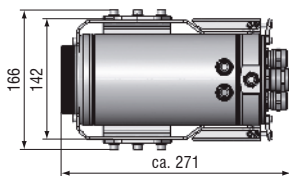


Modell	Cooling Jacket Advanced Standard	Cooling Jacket Advanced Extended
Schutzart	IP65	IP65
Umgebungstemperatur	bis 315 °C <sup>1)</sup>	bis 315 °C <sup>1)</sup>
Relative Luftfeuchtigkeit	10 bis 95 %, nicht kondensierend	10 bis 95 %, nicht kondensierend
Material (Gehäuse)	V2A	V2A
Abmessungen	271 mm x 166 mm x 182 mm	426 mm x 166 mm x 182 mm
Gewicht	5,7 kg	7,8 kg
Freiblasanschluss	G1/4" Innengewinde G3/8" Außengewinde	G1/4" Innengewinde G3/8" Außengewinde
Kühlwasseranschluss	G1/4" Innengewinde G3/8" Außengewinde	G1/4" Innengewinde G3/8" Außengewinde
Kühlwasserdruck	max. 15 bar (217 psi)	max. 15 bar (217 psi)
Lieferumfang	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Cooling Jacket Advanced, bestehend aus Gehäuse mit Montagewinkel, Chassis</li> <li>▪ Montageanleitung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Cooling Jacket Advanced, bestehend aus Gehäuse mit Montagewinkel, Chassis</li> <li>▪ Montagezubehör für TIM Netbox oder USB-Server Gigabit und Industrie-PIF</li> <li>▪ Montageanleitung</li> </ul>
	▪ Fokussier-Einheit bzw. Frontaufsatz <sup>2)</sup>	▪ Fokussier-Einheit bzw. Frontaufsatz <sup>2)</sup>

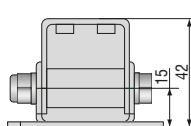
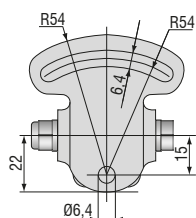
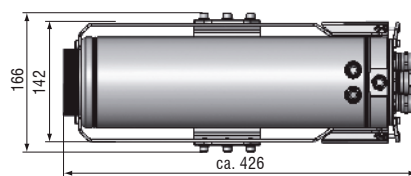
<sup>1)</sup> Kabel bis 250 °C Umgebungstemperatur sowie Kabelkühlung bis 315 °C erhältlich.

<sup>2)</sup> Muss separat bestellt werden.

#### Cooling Jacket Advanced – Standard-Version



#### Cooling Jacket Advanced – Extended-Version

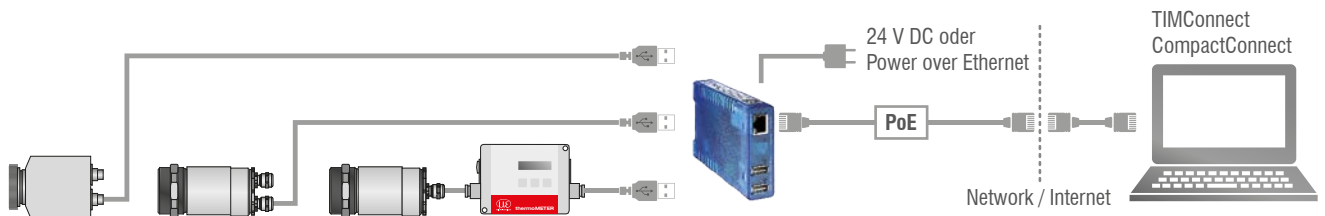


TIM-MB-TIM verstellbarer Montagefuß

TIM-PH-TIM Schutzgehäuse inkl. Montagefuß

**thermoIMAGER TIM USB-Server Gigabit****Einfache Kabelverlängerung für die thermoIMAGER TIM Serie und Pyrometer**

- Komplette USB 2.0 kompatibel, Datentransferrate: 1,5 / 12 / 480 mbps, USB-Transfer-Modi: Control, Bulk, Interrupt, Isochronous
- Für alle Modelle der thermoIMAGER TIM Serie 1x TIM VGA, 1x TIM QVGA, 2x TIM 160S
- Komplette TCP/IP Unterstützung inkl. Routing und DNS
- Zwei unabhängige USB-Anschlüsse
- Galvanische Trennung 500 V<sub>RMS</sub> (Netzwerkanschluss)
- Fernkonfiguration über webbasiertes Management



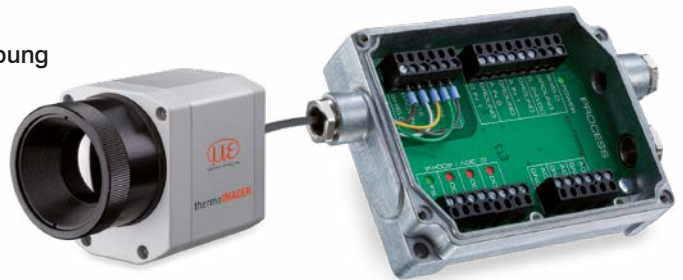
Modell	TIM USB-Server Gigabit
USB-Anschlüsse	zwei unabhängige USB-Anschlüsse
USB-Geschwindigkeit	480 Mbit/s
Netzwerk	10/100/1000 BaseT (max. 1000 Mbit/s)
Spannungsversorgung	Power over Ethernet (PoE) Klasse 3 (6,49 - 12,95 W) oder über Schraubklemme DC 24 V ... 48 V ( $\pm 10\%$ )
Stromverbrauch	externe Versorgung (24 V DC) ohne USB Geräte: typ. 120 mA Externe Versorgung (24 V DC) mit 2 USB Geräten mit jeweils 2,5 W: typ. 420 mA
Umgebungstemperatur	Lagerung: -40 ... 85 °C Betrieb, nicht angereicherte Montage: 0 ... 50 °C
Zulässige relative Luftfeuchtigkeit	0 - 95 % (nicht kondensierend)
Gehäuse	kompaktes Plastikgehäuse für Hutschienenmontage, 105 x 75 x 22 mm
Gewicht	200 g
Lieferumfang	1 x USB-Server Gigabit 24 V DC-Steckernetzteil Kurzanleitung <sup>1)</sup>
USB-Protokolle	USB 1.0 / 1.1 / 2.0 Control / Bulk / Interrupt / Isochronous
Protokolle für direkte Netzwerkverbindung	TCP/IP: Socket Zusatzprotokolle: ARP, DHCP, HTTP, PING Inventory keeping, group management

<sup>1)</sup> auf TIMConnect-CD bzw. CompactConnect-CD enthalten: USB-Redirector | WuTility Management Tool | Bedienungsanleitung (DE / EN)

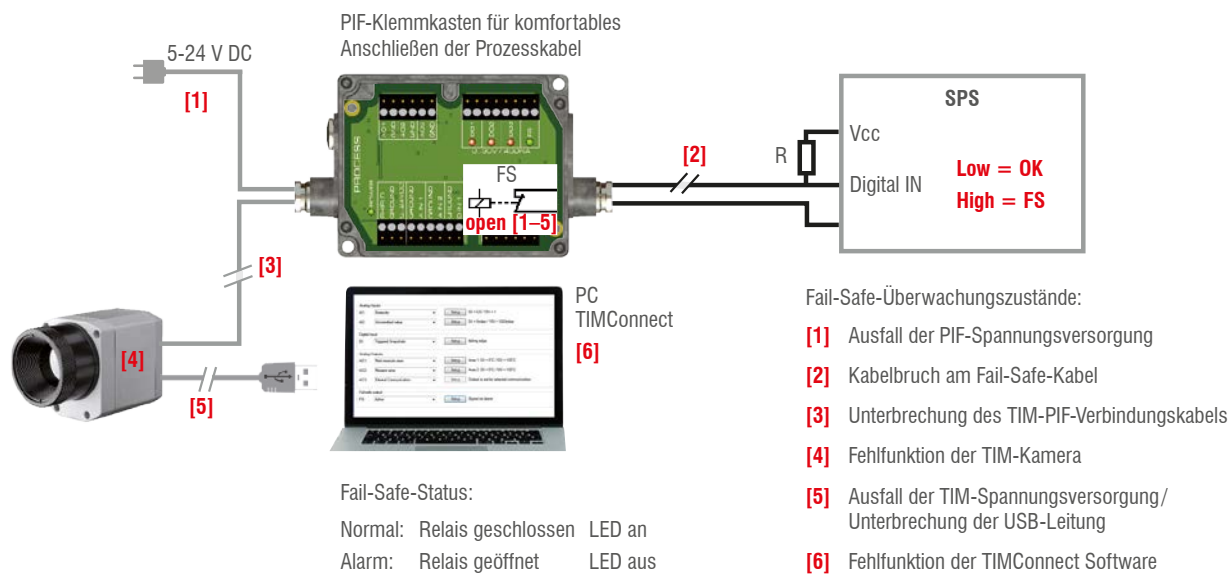
## Industrielles Prozess-Interface

### Kamera-und Prozesskontrolle beim Einsatz in industrieller Umgebung

- Industrielles Prozess-Interface mit 3 Analog- / Alarmausgängen, 2 Analogeingängen, 1 Digitaleingang, 3 Alarmrelais
- 500 V AC<sub>RMS</sub> Trennungsspannung zwischen Kamera und Prozess
- Separater Fail-Safe-Relaisausgang
- Die TIM-Hardware mit allen Kabelverbindungen und die TIMConnect-Software werden im Betrieb permanent überwacht



### Beispiel einer Fail-Safe-Überwachung der TIM-Kamera mit angeschlossener SPS



Modell	Industrielles Prozess-Interface
Schutzart	IP65 (NEMA-4)
Umgebungstemperatur	-30 ... 85 °C
Lagertemperatur	-30 ... 85 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	10 bis 95 %, nicht kondensierend
Vibrationsfestigkeit	IEC 60068-2-6 (sinusförmig) / IEC 60068-2-64 (Breitbandraschen)
Schockfestigkeit	IEC 60068-2-27 (25 g und 50 g)
Gewicht	610 g (mit 5 m Kabel)
Kabellängen	5 m, optional 10 m und 20 m oder HT-Kabel (180 °C oder 250 °C)
Spannungsversorgung	5 bis 24 V DC
LED-Anzeige	2 grüne LEDs für Spannung und Fail-Safe/ 3 rote LEDs zur Statusanzeige der Alarmrelais
Isolierung	500 VAC <sub>RMS</sub> zwischen TIM-Kamera und Prozess
Ausgänge	3 Analog-/Alarmausgänge   3 Alarmrelais <sup>1)</sup>
Eingänge	2 Analogeingänge   1 Digitaleingang
Bereiche	0/4-20 mA (für AO 1 – 3) 0 – 30 V / 400 mA (für Alarmrelais DO 1 – 3) 0 – 10 V (für AI 1 – 2) 24 V (für DI)
Analogeingänge	Emissionsgradeinstellung   Umgebungstemperatur-Kompensation   Referenztemperatur   Freie Größe   Flag-Steuerung getriggerte Schnappschüsse, getriggerte Aufnahmen, getriggerte Zeilenkamera, getriggertes Ereignis-Grabber   Max./Min.-Suche zurücksetzen
Digitaleingang	Flag-Steuerung   getriggerte Schnappschüsse, getriggerte Aufnahmen, getriggerte Zeilenkamera, getriggertes Ereignis-Grabber Max./Min.-Suche zurücksetzen
Analogausgänge	Hauptmessbereich   Messbereich   Innentemperatur   Flag-Status   Alarm   Frame-Synchronisierung Fail-Safe   Externe Kommunikation   Zentralpixel (direkter Ausgang) <sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> aktiv wenn AO1, 2 oder 3 als Alarmausgang programmiert ist / sind <sup>2)</sup> Funktion nur für die Modelle TIM M-1 verfügbar



**thermoIMAGER TIM NetPCQ****PC Lösung für Anwendungen der thermoIMAGER TIM Serie**

Der TIM NetPCQ ist eine professionelle, embedded industrial PC Lösung mit passiver Kühlung (lüfterloses Design) für thermoIMAGER Anwendungen und ist für die Hutschienenmontage geeignet. NetPCQ und TIM-Kamera können in Kombination als stand-alone-Lösung arbeiten. Eine Fernwartung über Ethernet ist möglich. Von der TIM-Kamera gelieferte Daten können direkt auf dem NetPCQ gespeichert werden. Weiterhin bietet der NetPCQ die Möglichkeit, nutzerspezifische Software zu installieren. Ein Recovery-Stick ist im Lieferumfang enthalten.

- Unterstützt alle thermoIMAGER TIM Modelle
- Unterstützt 120 Hz (TIM 160S), bis zu 80 Hz (TIM QVGA), bis zu 32 Hz (TIM VGA) Bildrate
- Software TIMConnect inklusive
- Monitor über VGA (analog)
- Integrierte Watchdog Funktion
- Optional: bis zu 20 m USB Kabel, Hochtemperatur USB Kabel, Erweiterbarkeit bis zu 100 m Ethernet-Kabel



thermoIMAGER TIM NetPCQ

Modell	TIM NetPCQ
Umgebungstemperatur	0 ... 50 °C
Lagertemperatur	-20 ... 60 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	10 bis 95 %, nicht kondensierend
Abmessungen	165 x 65 x 130 mm (B x H x T)
Material (Gehäuse)	Eloxiertes Aluminium
Gewicht	1000 g
Vibration	IEC-2-6: 3G, 11 - 200 Hz, jede Achse
Schock	IEC-2-27: 50G, 11 ms, jede Achse
Betriebssystem	Windows 10 IOT
Spannungsversorgung	12 - 24 V DC
Leistungsaufnahme	ca. 9,5 W ohne TIM [0,76 A bei 12 V]
Kühlung	passive Kühlung (lüfterloses Design)
Prozessor	Intel® Atom™ J1900 @ 4x2,4 GHz
Festplatte	integriert 64 GB SSD
RAM	2 GB DDR3 RAM 800 MHz
Anschlüsse	1 Gig E, 2 x RS 232 / 485, 3 x USB 2.0, 1 x USB 3.0, VGA
Zusätzliche Funktionen	1x Status-LED

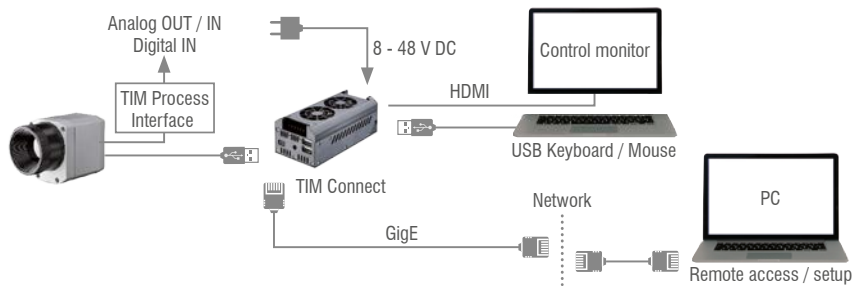
## thermoIMAGER TIM NetBox

### Mini-PC für die thermoIMAGER TIM Serie

- Integrierbar in CoolingJacket Advanced Extended
- Miniatur PC für alle TIM-Modelle zum Stand-Alone-Betrieb oder zur Kabelverlängerung
- Unterstützt 120 Hz (TIM 160S) bis zu 80 Hz (TIM QVGA), bis zu 32 Hz (TIM VGA) Bildrate
- Integrierter Hardware- und Software-Watchdog
- Installation zusätzlicher Anwendersoftware möglich
- Optional: bis zu 20 m USB Kabel, Hochtemperatur USB Kabel, Erweiterbarkeit bis zu 100 m Ethernet-Kabel (PoE)

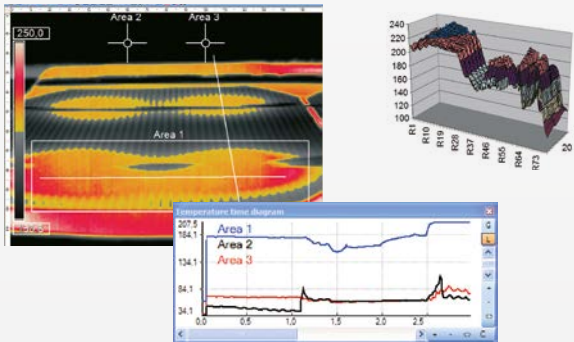


thermoIMAGER TIM NetBox



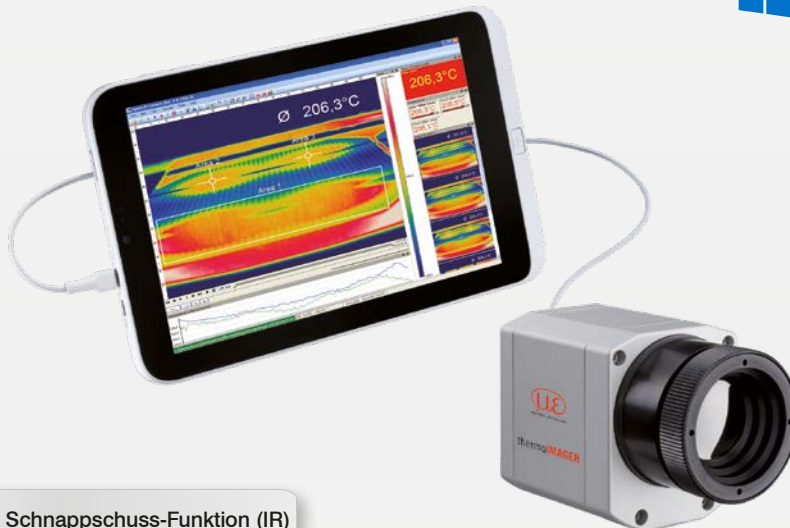
Modell	TIM NetBox
Betriebstemperatur	0 ... 50 °C
Lagertemperatur	-20 ... 75 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	10 bis 95 %, nicht kondensierend
Material (Gehäuse)	Eloxiertes Aluminium
Abmessungen	113 x 57 x 47 mm
Gewicht	385 g
Vibration	IEC 60068-2-6 (sinusförmig) / IEC 60068-2-64 (Breitbandrauschen)
Schock	IEC 60068-2-27 (25 g und 50 g)
Betriebssystem	Windows 10 Enterprise
Spannungsversorgung	8...48 V DC oder Power over Ethernet (PoE/ 1000BASE-T)
Leistungsaufnahme	7,5 W (+ zusätzliche 2,5 W für TIM-Kamera)
Kühlung	Aktiv über zwei integrierte Lüfter
Modul	COM Express® mini embedded board
Prozessor	Intel Atom® E3940 Quad Core 1.6 / 1.8 GHz (Turbo)
Festplatte	32 GB SSD
RAM	4 GB (DDR, 533 MHz)
Anschlüsse	2x USB 2.0, 1x USB 3.0, 1x Mini-USB 2.0, Micro-HDMI, Ethernet (Gigabit Ethernet)
Erweiterungen	micro SDHC/ SDXC card
Zusätzliche Funktionen	4x Status-LEDs

## SOFTWARE-FEATURES TIMConnect



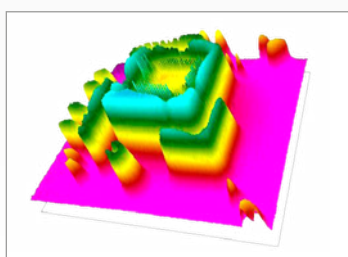
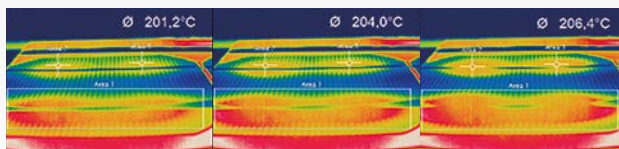
## Umfangreiche IR-Kamerasoftware

- Lizenzfreie Analysesoftware inkl. komplettem SDK
- Intuitive Bedienoberfläche
- Fernsteuerung der Kamera über die Software
- Darstellung mehrerer Kamerabilder in verschiedenen Fenstern
- Kompatibel mit Windows 7, 8 und 10
- Datenausgabe über Hardware-Interface PIF mit bis zu 3 Analog-Kanälen



## Videoaufnahme &amp; Schnappschuss-Funktion (IR)

- Aufnahme von Videosequenzen und Einzelbildern zur späteren Analyse oder Dokumentation
- Anpassung der Aufnahmefrequenz zur Verringerung des Datenvolumens
- Darstellung eines Schnappschuss-Verlaufs zur direkten Analyse



## Online- &amp; Offline-Datenanalyse

- Echtzeit-Temperaturinformationen (°C oder °F) im Hauptfenster, als Digitalanzeige oder grafische Darstellung
- Detaillierte Analyse mit Hilfe von Messfeldern, automatische Hotspot- und Coldspot-Suche
- Logische Verknüpfung von Temperaturinformationen
- Zeitlupenwiederholung auch ohne angeschlossene Kamera
- Verschiedene Layoutfunktionen und Farbpaletten zum Hervorheben von thermischen Kontrasten

## Temperaturdatenanalyse &amp; -dokumentation

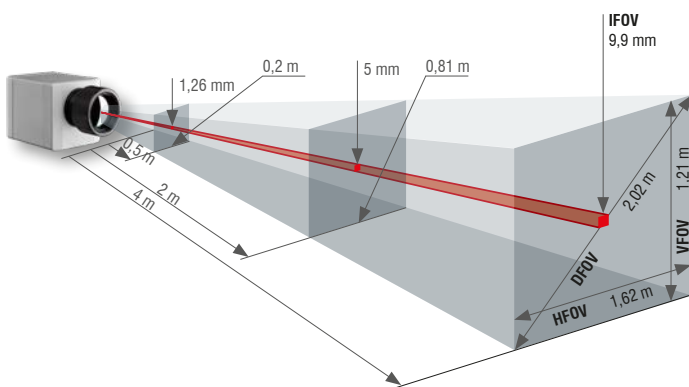
- Getriggerte Datenerfassung
- Radiometrische Videos (\*.ravi) und Schnappschüsse (\*.tiff)
- Wärmebilder als \*.tiff oder Textdateien \*.csv, \*.dat inkl. vollständiger Temperaturinformation
- Datenübertragung in Echtzeit zu anderen Software-Programmen über DLL oder COM-Port-Schnittstellen

## Objektive thermoIMAGER TIM VGA

TIM VGA 640 x 480 px	Brennweite [mm]	Winkel	Minimaler Messabstand*	Entfernung zum Messobjekt [m]											
					0,1	0,2	0,3	0,5	1	2	4	6	10	30	100
33° Standardoptik	18,7	33° 25° 41° 0,91 mrad	0,2 m	HFOV [m]	0,068	0,13	0,19	0,31	0,60	1,20	2,38	3,57	5,9	17,8	59,3
				VFOV [m]	0,051	0,09	0,14	0,23	0,45	0,89	1,77	2,65	4,4	13,2	44,2
				DFOV [m]	0,085	0,16	0,23	0,38	0,75	1,49	2,97	4,45	7,4	22,2	74,0
				IFOV [mm]	0,1	0,2	0,3	0,5	0,9	1,8	3,6	5,5	9,1	27,3	90,9
15° Teleoptik	41,5	15° 11° 19° 0,41 mrad	0,5 m	HFOV [m]				0,13	0,26	0,52	1,05	1,57	2,6	7,8	26,1
				VFOV [m]				0,10	0,20	0,39	0,79	1,18	2,0	5,9	19,6
				DFOV [m]				0,17	0,33	0,66	1,31	1,96	3,3	9,8	32,7
				IFOV [mm]				0,2	0,4	0,8	1,6	2,5	4,1	12,3	41,0
60° Weitwinkeloptik	10,5	60° 45° 75° 1,62 mrad	0,2 m	HFOV [m]	0,128	0,25	0,36	0,59	1,17	2,32	4,63	6,94	11,6	34,6	115,4
				VFOV [m]	0,091	0,18	0,26	0,42	0,83	1,66	3,31	4,96	8,3	24,7	82,4
				DFOV [m]	0,157	0,30	0,44	0,72	1,43	2,85	5,69	8,52	14,2	42,6	141,8
				IFOV [mm]	0,2	0,3	0,5	0,8	1,6	3,2	6,5	9,7	16,2	48,6	161,9
90° Super- weitwinkeloptik	7,7	90° 64° 111° 2,21 mrad	0,2 m	HFOV [m]	0,220	0,43	0,63	1,03	2,03	4,04	8,06	12,07	20,1	60,3	200,8
				VFOV [m]	0,138	0,27	0,39	0,64	1,27	2,53	5,05	7,57	12,6	37,8	125,9
				DFOV [m]	0,260	0,50	0,73	1,21	2,39	4,76	9,50	14,24	23,7	71,1	237,0
				IFOV [mm]	0,2	0,4	0,7	1,1	2,2	4,4	8,8	13,2	22,1	66,2	220,8

FOV = Sichtfeld; HFOV = horizontales Sichtfeld; VFOV = vertikales Sichtfeld; DFOV = Diagonale Ausdehnung des Gesamtmesfeldes auf der Objektebene; IFOV = optische Auflösung  
Tabelle mit Beispielen, in welcher Entfernung welche Messfeldgröße und Pixelgröße erreicht wird. Zur optimalen Konfiguration der Kameras stehen mehrere Objektive zur Auswahl.  
Weitwinkelobjektive weisen aufgrund ihres großen Öffnungswinkels eine radiale Verzeichnung auf; die Software TIMConnect enthält einen Algorithmus, welcher diese Verzeichnung korrigiert.

\* Hinweis: Für Entfernungen unterhalb des minimalen Messabstands kann die Messgenauigkeit der Kamera außerhalb der Spezifikation liegen.



- Standard-, Tele- und Weitwinkel-Objektive für eine optimale Anpassung an verschiedene Applikationen
- Einsatz hochwertiger Germanium-Linsen und eine spezielle Antireflexionsbeschichtung erlauben hervorragende optische Eigenschaften
- Werkseitig kalibrierte Objektive ermöglichen einfachen Wechsel der Optik ohne Nachkalibrierung

Genauere Messfeldgrößen können Sie unter [www.micro-epsilon.de/optikkalkulator](http://www.micro-epsilon.de/optikkalkulator) berechnen.



## Sensoren und Systeme von Micro-Epsilon



Sensoren und Systeme für Weg, Position und Dimension



Sensoren und Messgeräte für berührungslose Temperaturmessung



Mess- und Prüfanlagen zur Qualitätssicherung



Optische Mikrometer, Lichtleiter, Mess- und Prüfverstärker



Sensoren zur Farberkennung, LED Analyser und Inline-Farbspektrometer



3D Messtechnik zur dimensionellen Prüfung und Oberflächeninspektion